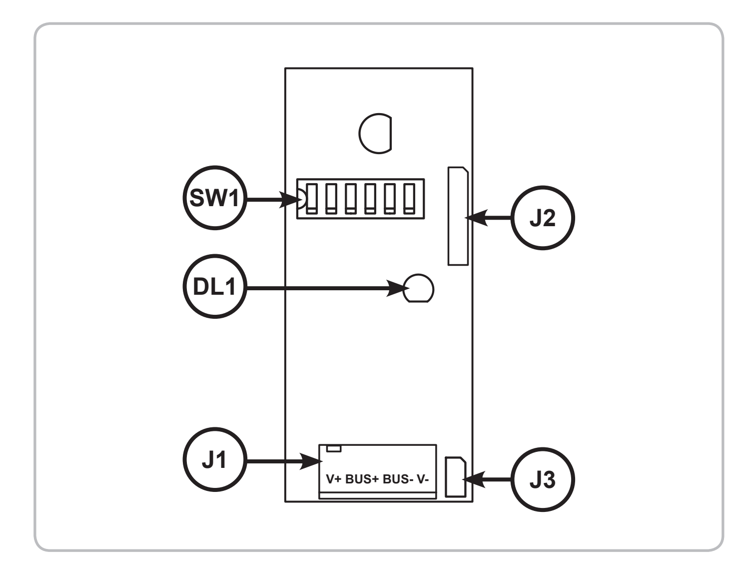
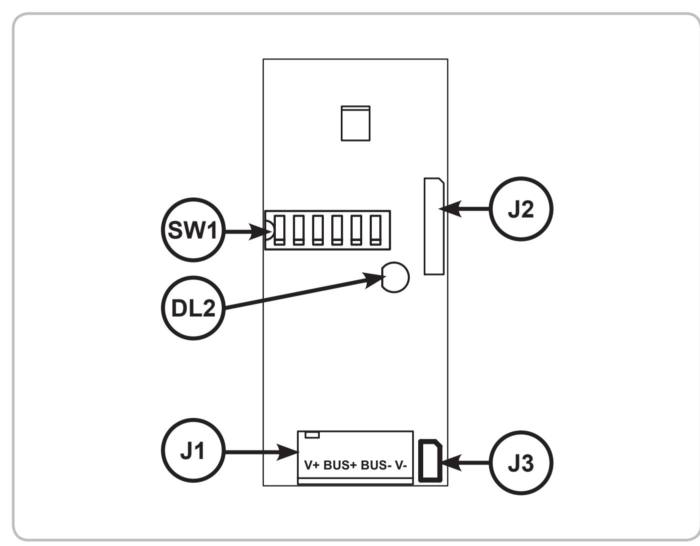
FIT SLIM BUS

cod. ACG8033







I

TRASMETTITORE FIT SLIM BUS

J1	V+	Positivo alimentazione (7-8,5 Vdc)
	BUS+	Positivo dati BUS
	BUS-	Negativo dati BUS
	V-	Negativo alimentazione
J2		Connettore di servizio
J3	JUMPER	Non cortocircuitare (dedicato a test in fabbrica)
DL1	(rosso)	Segnalazione stato trasmettitore FIT SLIM BUS - se lampeggia una volta seguito da 3 secondi di spento, il trasmettitore è alimentato ma non memorizzato - se lampeggia continuamente il trasmettitore è alimentato e memorizzato.
SW1		Dip switch di codifica dispositivo

RICEVITORE FIT SLIM BUS

J1	V+	Positivo alimentazione (7-8,5 Vdc)
	BUS+	Positivo dati BUS
	BUS-	Negativo dati BUS
	V-	Negativo alimentazione
J2		Connettore di servizio
J3	JUMPER	Non cortocircuitare (dedicato a test in fabbrica)
DL2	(rosso)	Segnalazione stato trasmettitore FIT SLIM BUS - se lampeggia una volta seguito da 3 secondi di spento, il ricevitore è alimentato ma non memorizzato - se lampeggia velocemente, il ricevitore è memorizzato e riceve un ottimo segnale dal trasmettitore - se lampeggia lentamente, il ricevitore è memorizzato e riceve un sufficiente segnale dal trasmettitore - se rimane acceso fisso, nessun segnale è ricevuto dal trasmettitore, oppure vi è un ostacolo interposto tra trasmettitore e ricevitore
SW1		Dip switch di codifica dispositivo

Per maggiori informazioni vi rimandiamo alla lettura del libretto di istruzioni SISTEMA DI SICUREZZA BUS

F

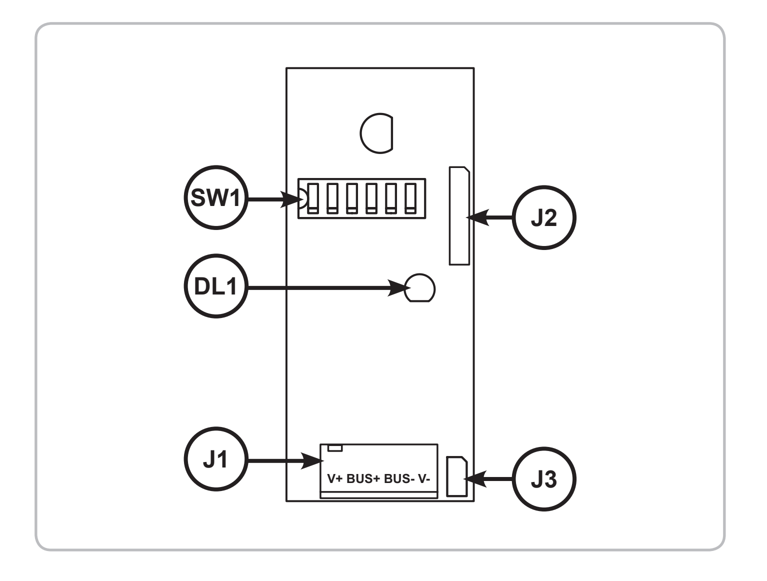
TRANSMETTEUR FIT SLIM BUS

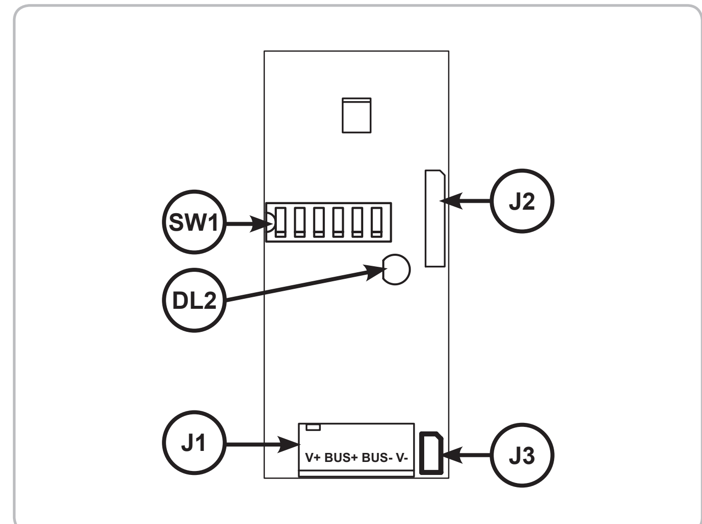
J1	V+	Positif alimentation (7-8,5 Vdc)
	BUS+	Positif données BUS
	BUS-	Négatif données BUS
	V-	Négatif alimentation
J2		Connecteur de service
J3	JUMPER	Ne pas court-circuiter (pour test en usine)
DL1	(rouge)	Signalisation état transmetteur FIT SLIM BUS - s'il clignote une fois et s'éteint pendant 3 secondes, le transmetteur est alimenté mais pas mémorisé - s'il clignote, le transmetteur est alimenté et mémorisé
SW1		Commutateur DIP de codification du dispositif

RECEPTEUR FIT SLIM BUS

J1	V+	Positif alimentation (7-8,5 Vdc)
	BUS+	Positif données BUS
	BUS-	Négatif données BUS
	V-	Négatif alimentation
J2		Connecteur de service
J3	JUMPER	Ne pas court-circuiter (pour test en usine)
DL2	(rouge)	Signalisation état transmetteur FIT SLIM BUS - s'il clignote une fois et qu'après il s'éteint pendant 3 secondes, le récepteur est alimenté mais pas mémorisé - s'il clignote rapidement, le récepteur est mémorisé et reçoit un signal optimal du transmetteur - s'il clignote lentement, le récepteur est mémorisé et reçoit un signal suffisant du transmetteur - s'il clignote sans interruption, aucun signal n'est reçu par le transmetteur, ou il y a un obstacle entre transmetteur ou récepteur.
SW1		Commutateur DIP de codification du dispositif

Pour obtenir des informations supplémentaires, nous vous renvoyons à la lecture du manuel d'instructions SYSTÈME DE SÉCURITÉ BUS





GB

FIT SLIM BUS TRANSMITTER

J1	V +	Positive for power (7-8, 5 Vdc)
	BUS+	Positive BUS data
	BUS-	Negative BUS data
	V -	Negative Power Feed
J2		Service Connector
J3	JUMPER	Do not short circuit (in-factory test dedicated)
DL1	(red)	FIT SLIM BUS Transmitter Status Signal - If flashes once and then is off for the following three seconds, the transmitter is powered but not stored - If flashes continuously the trasmitter is powered and stored
SW1		Device coding Dipswitch

FIT SLIM BUS RECEIVER

J1	V +	Positive for power (7-8, 5 Vdc)
	BUS+	Positive BUS data
	BUS-	Negative BUS data
	V -	Negative Power Feed
J2		Service Connector
J3	JUMPER	Do not short circuit (in-factory test dedicated)
DL2	(red)	FIT SLIM BUS Transmitter Status Signal - if flashes once and then is off for the following three seconds, the receiver is powered but not stored. - if flashes fast, the receiver is stored and is copying an optimal signal from the transmitter - if flashes slowly, the receiver is stored and is receiving a sufficient signal from the transmitter - if light is continuously on, the transmitter is not receiving any signal, or an impediment happened between the transmitter and the receiver.
SW1		Device coding Dipswitch

For more information, please refer to instructions manual of “BUS SAFETY SYSTEM”

ES

TRANSMISOR FIT SLIM BUS

J1	V+	Positivo alimentación (7-8,5 Vdc)
	BUS+	Positivo datos BUS
	BUS-	Negativo datos BUS
	V-	Negativo alimentación
J2		Conector de servicio
J3	JUMPER	No provocar cortocircuitos (exclusivo para pruebas en fábrica)
DL1	(rojo)	Indicador del estado del transmisor FIT SLIM BUS - si parpadea una vez seguido de 3 segundos de apagado, el transmisor está alimentado pero no memorizado - si parpadea continuamente el transmisor está alimentado y memorizado
SW1		Dip switch de codificación de dispositivo

RECEPTOR FIT SLIM BUS

J1	V+	Positivo alimentación (7-8,5 Vdc)
	BUS+	Positivo datos BUS
	BUS-	Negativo datos BUS
	V-	Negativo alimentación
J2		Conector de servicio
J3	JUMPER	No provocar cortocircuitos (exclusivo para la prueba en fábrica)
DL2	(rojo)	Indicador del estado del transmisor FIT SLIM BUS - si parpadea una vez seguido por 3 segundos de apagado, el receptor está alimentado pero no memorizado. - si parpadea rápidamente, el receptor ha sido memorizado y recibe una excelente señal por parte del transmisor. - si parpadea lentamente, el receptor ha sido memorizado y recibe una señal suficiente por parte del transmisor. - si permanece encendido fijo, el receptor no recibe ninguna señal por parte del transmisor o hay un obstáculo interpuesto entre el transmisor y el receptor.
SW1		Dip switch de codificación del dispositivo

Por favor leer las instrucciones para el uso de SISTEMA DE SEGURIDAD BUS para obtener màs informaciones

COMPANY WITH QUALITY MANAGEMENT SYSTEM CERTIFIED BY DNV
= ISO 9001:2008 =



25014 CASTENEDOLO (BS) - ITALY
Via Matteotti, 162
Tel. +39.030.2135811
Fax +39.030.21358279
www.ribind.it - ribind@ribind.it



Cod. CVA2227 - 14112007 - Rev. 00